

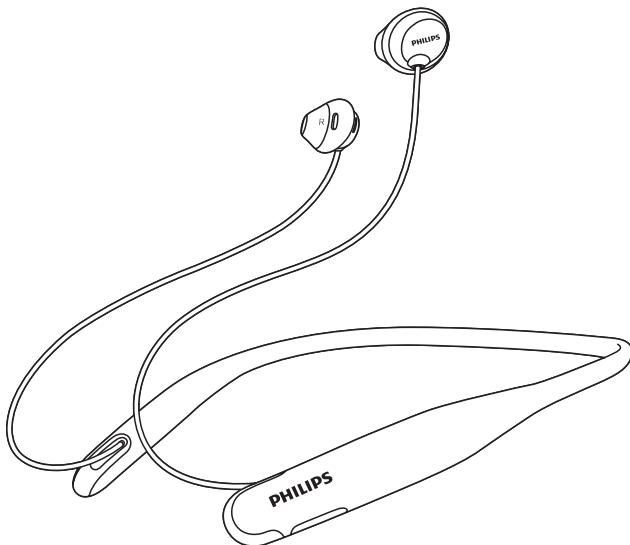
PHILIPS

Flite

SHB4205

**Bluetooth ausīs
ieliekamās austiņas**

**Lietošanas
instrukcija**



Reģistrējiet savu preci un saņemiet atbalstu

www.philips.com/support

Satura rādītājs

1 Svarīgi drošības norādījumi	3
Dzirdes drošība	3
Vispārīga informācija	3
2 Jūsu Bluetooth ausīs ieliekamās austiņas	4
Iepakojuma saturs	4
Citas ierīces	4
Jūsu Bluetooth ausīs ieliekamo austiņu pārskats	4
3 Darbības uzsākšana	5
Austiņu uzlāde	5
Austiņu savienošana pārī ar mobilo tālruni	5
4 Austiņu lietošana	6
Austiņu savienošana ar Bluetooth ierīci	6
Zvanu un mūzikas atskanošanas vadība	6
5 Tehniskie dati	8
6 Jūsu ievērībai	8
Atbilstības deklarācija	8
Nolietotās ierīces un baterijas utilizācija	8
Atbilstība noteikumiem par elektromagnētiskajiem laukiem (EML)	9
Preču zīmes	9
7 Biežāk uzdotie jautājumi	10

1 Svarīgi drošības norādījumi

Dzirdes drošība



Bīstami

- Lai novērstu iespējamos dzirdes bojājumus, neklausieties austiņās augstā skaļuma līmenī ilgu laika posmu un iestatiet skaļumu drošā līmeni. Jo augstāks skaļuma līmenis, jo īsāks drošas klausīšanās laiks.

Klausoties austiņās, ievērojiet šādus norādījumus:

- Klausieties saprātīgā skaļuma līmenī saprātīgu laika posmu.
- Esiet uzmanīgi un nepalieliniet skaļumu, kad jūsu dzirde ir pieradusi pie esošā skaļuma līmeņa.
- Negrieziet skaņu tik skaļi, ka nedzirdat apkārt notiekošo.
- Potenciāli bīstamās situācijās esiet piesardzīgi vai arī slaicīgi pārtrauciet ierīces lietošanu.
- Pārmērīgs skaņas spiediens no austiņām var izraisīt dzirdes zudumu.
- Transportlīdzekļa vadīšanas laikā nav ieteicama klausīšanās austiņās, kad abas ausis ir nosegtas, un dažās valstīs tā var būt aizliegta.

- Savas drošības labad, braucot ar automašīnu, vai citās potenciāli bīstamās situācijās izvairieties no mūzikas klausīšanās vai runāšanas pa tālruni.

Vispārīga informācija

Lai izvairītos no bojājumiem vai darbības traucējumiem:



Brīdinājums

- Nepakļaujiet austiņas pārmērīgam karstumam.
- Nenometiet austiņas.
- Austiņas nedrīkst apšlakstīt vai apliet ar nekādiem šķidrumiem.
- Nepieļaujiet austiņu iegremdešanu ūdenī.
- Neizmantojiet tīrīšanas līdzekļus, kas satur alkoholu, amonjaku, benzolu vai abrazīvas sastāvdaļas.
- Ja ierīci nepieciešams notīrt, lietojiet mīkstu drāniņu. Ja nepieciešams, samitriniet to ar nelielu ūdens daudzumu vai ziepjūdeni.
- Iebūvēto bateriju nedrīkst pakļaut pārmērīgam karstumam, piemēram, tiešiem saules stariem, ugunij u.tml.
- Sprādzenbīstamība baterijas nepareizas nomaņas gadījumā. Nomainiet tikai ar tādu pašu vai līdzvērtīga tipa bateriju.

Ekspluatācijas un uzglabāšanas temperatūra un gaisa mitrums

- Ekspluatējiet un uzglabājiet ierīci vietā, kur apkārtējā gaisa temperatūra ir starp -15°C un 55°C (līdz 90% relatīvā gaisa mitruma).
- Paaugstinātas vai pazeminātās temperatūras apstākļos var samazināties baterijas darbības laiks.

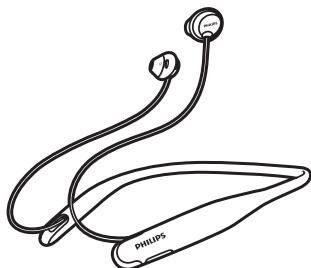
2 Jūsu Bluetooth ausīs ieliekamās austiņas

Apsveicam ar jūsu pirkumu un laipni lūdzam Philips! Lai pilnībā izmantotu Philips piedāvātā atbalsta iespējas, reģistrējiet savu preci www.philips.com/welcome.

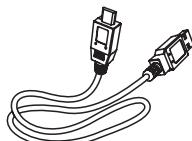
Ar šīm Philips bezvadu ausīs ieliekamajām austiņām jūs varat:

- izbaudīt ērtus bezvadu brīvroku zvanus;
- izbaudīt un vadīt bezvadu mūzikas atskanošanu;
- pārslēgties starp zvaniem un mūzikas klausīšanos.

Iepakojuma saturs



Philips Bluetooth ausīs ieliekamās austiņas SHB4205



USB uzlādes kabelis (tikai uzlādei)

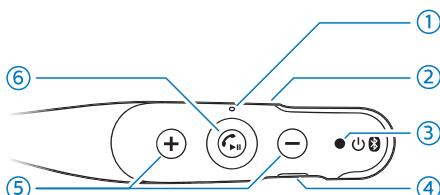


Īsā lietošanas pamācība

Citas ierīces

Mobilais tālrunis vai ierīce (piemēram, portatīvais dators, plaukstdators, Bluetooth adapteris, MP3 atskanotāji u.c.), kas atbalsta Bluetooth un ir saderīga ar austiņām (skatīt "Tehniskie dati" 8. lpp.).

Jūsu Bluetooth ausīs ieliekamo austiņu pārskats



1. **LED indikators**
2. **Mikrofons**
3. **+** / **-**
leslēgšanas/izslēgšanas,
savienošanas pāri un skaņas
izslēgšanas taustiņš
4. **Micro USB uzlādes ligzda**
5. **Skaluma/ieraksta kontroles taustiņš**
6. **Music/voicemail control**
Mūzikas/zvana vadības taustiņš

3 Darbības uzsākšana

Austiņu uzlāde



Piezīme

- Pirms pirmās austiņu lietošanas reizes uzlādējiet bateriju piecas stundas, lai sasniegtu optimālu baterijas ietilpību un darbmūžu.
- Lai novērstu jebkādus bojājumus, izmantojiet tikai oriģinālo USB uzlādes kabeli.
- Pirms sākat austiņu uzlādi, beidziet zvanu, jo, pievienojot austiņas uzlādes kabelim, tās izslēgsies.

Pievienojet komplektācijā iekļauto USB uzlādes kabeli:

- austiņu micro USB uzlādes ligzda un
 - lādētājam/datora USB ligzda.
- ↳ Uzlādes laikā LED indikators deg baltā krāsā. Kad baterija ir pilnībā uzlādēta, LED indikators izdziest.



Padoms

- Parasti baterijas pilnai uzlādei ir nepieciešamas divas stundas.

Austiņu savienošana pārī ar mobilo tālruni

Pirms pirmo reizi lietojat austiņas ar savu mobilo tālruni, savienojet tās pārī ar mobilo tālruni. Veiksmīga savienošana pārī izveido unikālu šifrētu saikni starp austiņām un mobilo tālruni. Austiņas saglabā atmiņā pēdējās 8 savienotās ierīces. Ja jūs mēģināt austiņas savienot pārī ar vairāk nekā 8 ierīcēm, senāk pāri savienotās ierīces saite tiks aizstāta ar jauno saiti.

- 1 Pārliecinieties, vai austiņas ir pilnībā uzlādētas un izslēgtas.
↳ Austiņas 5 minūtes paliek savienošanas pārī rezīmā.
- 2 Nospiediet un sešas sekundes turiet nospiestu taustiņu , līdz LED gaismiņa pamīšus sāk mirgot baltā un zilā krāsā.
↳ Austiņas 5 minūtes paliek savienošanas pārī rezīmā.
- 3 Pārliecinieties, vai mobilais tālrunis ir ieslēgts un tā Bluetooth funkcija ir aktīva.
- 4 Savienojet pārī austiņas ar mobilo tālruni. Lai uzzinātu vairāk, skatiet sava mobilā tālruņa lietošanas instrukciju.

Piemērā tālak ir parādīts, kā savienot pārī austiņas ar mobilo tālruni.

- 1 Savā mobilajā tālrunī ieslēdziet Bluetooth funkciju, izvēlieties **Philips Hyprlite**.
- 2 Ja tiek prasīts, ievadiet austiņu paroli **“0000”** (četras nulles). Mobilajiem tālruniem ar Bluetooth versiju 3.0 vai augstāku nav nepieciešams ievadīt paroli.



Philips Hyprlite

4 Austiņu lietošana

Austiņu savienošana ar Bluetooth ierīci

- 1 Ieslēdziet savu mobilo tālruni/Bluetooth ierīci.
- 2 Nospiediet un divas sekundes turiet nospiestu taustiņu  , lai ieslēgtu austiņas.
 - ↳ LED indikators mirgo zilā krāsā.
 - ↳ Austiņas automātiski tiek savienotas ar pēdējo savienoto mobilo tālruni/Bluetooth ierīci. Ja pēdējā savienotā ierīce nav pieejama, tad austiņas mēģina savienoties ar priekšpēdējo savienoto ierīci.



Padoms

- Ja ieslēdzat savu mobilo tālruni/Bluetooth ierīci vai ieslēdzat Bluetooth funkciju tad, kad austiņas jau ir ieslēgtas, savienojiet savu mobilo tālruni/Bluetooth ierīci un austiņas manuāli.



Piezīme

- Ja austiņas piecu minūšu laikā nespēs savienoties ar nevienu Bluetooth ierīci, tad tās automātiski izslēgsies, lai taupītu baterijas enerģiju.

Zvanu un mūzikas atskānošanas vadība

Ieslēgšana/Izslēgšana

Uzdevums	Taustiņš	Darbība
Ieslēgt austiņas.		Nospiest un divas sekundes turēt nospiestu. ↳ Baltais LED indikators mirgo, un ierīce divreiz novibrē.
Izslēgt austiņas.		Nospiest un sešas sekundes turēt nospiestu. ↳ Baltais LED indikators mirgo, pēc tam izdziest, un ierīce divreiz novibrē.

Mūzikas atskānošanas vadība

Uzdevums	Taustiņš	Darbība
Sākt vai pauzēt mūzikas atskānošanu.		Nospiest vienreiz.
Noregulēt skaļumu.		Nospiest vienreiz.
Pārlēkt uz priekšu.		Nospiest un turēt nospiestu.
Pārlēkt atpakaļ.		Nospiest un turēt nospiestu.

Zvanu vadība

Uzdevums	Taustiņš	Darbība	
Atbildēt uz zvanu/beigt zvanu.		Nospiest vienreiz. ↳ Viens pākstiens.	Austiņas ir ieslēgtas, bet nav savienotas ar Bluetooth ierīci.
Atteikt ienākošo zvanu.		Nospiest un trīs sekundes turēt nospiestu. ↳ Viens pākstiens.	LED gaismiņa ātri mirgo zilā krāsā. Ja neizdosies izveidot Bluetooth savienojumu, austiņas pēc 5 minūtēm automātiski izslēgsies.
Zvana laikā pārslēgt zvanītāju.		Nospiest divreiz.	Zems baterijas jaudas līmenis.
Zvana laikā izslēgt/ieslēgt mikrofona skanu.		Nospiest divreiz.	LED gaismiņa divas reizes 150 sekunžu laikā nomirgo baltā krāsā, līdz baterija ir pilnībā izlādējusies.
			Baterija ir pilnībā uzlādēta.

Balss vadība

Uzdevums	Taustiņš	Darbība
Siri/Google Now.		Nospiest un sešas sekundes turēt nospiestu.

Citi austiņu indikatora statusi

Austiņu statuss	Indikators
Austiņas ir savienotas ar Bluetooth ierīci, kamēr tās ir gaidstāves režīmā vai kamēr jūs klausāties mūziku.	LED gaismiņa reizi 8 sekundēs mirgo zilā krāsā.
Austiņas ir gatavas savienošanai pārī.	LED gaismiņa pamīšus mirgo baltā un zilā krāsā.

5 Tehniskie dati

- Mūzikas atskaņošanas ilgums: 7 stundas.
- Runāšanas ilgums: 7 stundas.
- Darbības ilgums gaidstāves režīmā: 160 stundas.
- Standarta laiks baterijas pilnai uzlādei: 2 stundas.
- Atkārtoti uzlādējama litija polimēru baterija (120 mAh).
- Bluetooth 4.1, Bluetooth mono atbalsts (austiņu profils – HSP, brīvroku profils – HFP), Bluetooth stereo atbalsts (uzlabotais skaņas izplatīšanas profils – A2DP; audio/video tālvadības profils – AVRCP).
- Frekvenču diapazons: 2,402 – 2,480 GHz.
- Raidītāja jauda: <20 dBm.
- Darbības diapazons: līdz 10 metriem.
- Digitālās atbalss & trokšņa samazināšana.
- Automātiska izslēgšanās.



Piezīme

- Specifikācijas var tikt mainītas bez brīdinājuma.

6 Jūsu ievērībai

Atbilstības deklarācija

Ar šo Gibson Innovations paziņo, ka šī ierīce atbilst direktīvas 2014/53/ES pamatprasībām un citiem būtiskajiem noteikumiem. Atbilstības deklarācija ir pieejama tiešsaistē www.p4c.philips.com.

Nolietotās ierīces un baterijas utilizācija



Jūsu ierīce ir izstrādāta un izgatavota, izmantojot augstas kvalitātes materiālus un sastāvdaļas, kurus var pārstrādāt un lietot atkārtoti.



Šis simbols uz ierīces norāda, ka ierīce atbilst Eiropas Savienības direktīvas 2012/19/ES prasībām.



Šis simbols nozīmē, ka ierīce satur iebūvētu atkārtoti uzlādējamu bateriju, uz kuru attiecas Eiropas Savienības direktīvas 2013/56/ES prasības, kas nosaka, ka bateriju nedrīkst izmest kopā ar parastiem sadzīves atkritumiem.

Mēs stingri iesakām jums nogādāt savu ierīci oficiālā nolietoto ierīču savākšanas punktā vai Philips servisa centrā, lai atbilstošs speciālists izņemtu atkārtoti uzlādējamo bateriju.

Lūdzu, noskaidrojiet informāciju par vietējo elektrisko un elektronisko ierīču un atkārtoti uzlādējamo bateriju atsevišķas savākšanas sistēmu.

Lūdzu, rīkojieties saskaņā ar vietējiem noteikumiem un nekad neizmetiet nolietotās elektroierīces un atkārtoti uzlādējamās baterijas kopā ar parastiem sadzīves atkritumiem. Pareiza nolietoto elektroierīču un atkārtoti uzlādējamo bateriju utilizācija palīdz novērst iespējamo kaitējumu apkārtējai videi un cilvēku veselībai.

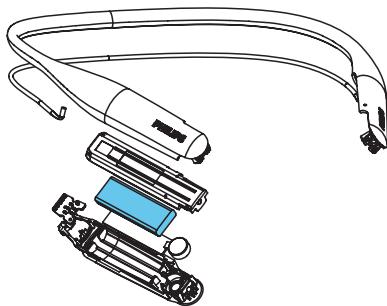
Iebūvētās baterijas izņemšana



Piezīme

- Pirms izņemat iebūvēto bateriju, pārliecinieties, vai austiņas ir atvienotas no USB uzlādes kabela.

Ja jūsu valstī nav atsevišķas elektronisko ierīču savākšanas/utilizācijas sistēmas, jūs varat palīdzēt aizsargāt apkārtējo vidi, pirms austiņu utilizācijas izņemot un pareizi izmetot bateriju.



Atbilstība noteikumiem par elektromagnētiskajiem laukiem (EML)

Šī ierīce atbilst visiem piemērojamiem standartiem un noteikumiem attiecībā uz elektromagnētisko lauku iedarbību.

Vides aizsardzībai

Ražotājs ir izvairījies no visa nevajadzīgā iepakojuma lietošanas. Ierīces iepakojums ir izveidots tā, lai to varētu viegli sadalīt triju veidu materiālos: kartonā (kaste), putu polistirolā (amortizācijas materiāls) un polietilēnā (maisiņi, aizsargājošā loksne).

Šī ierīce sastāv no materiāliem, kurus ir iespējams pārstrādāt un lietot atkārtoti, ja tās izjaukšanu veic specializētā uzņēmumā.

Lūdzu, ievērojiet vietējos noteikumus par iepakojuma materiālu, izlietoto bateriju un nolietoto ierīču utilizāciju.

Preču zīmes

Bluetooth

Bluetooth® vārdiskā preču zīme un logotipi ir reģistrētas preču zīmes, kas ir Bluetooth SIG, Inc. īpašums, un Gibson Innovations tās izmanto saskaņā ar licenci. Citas preču zīmes un tirdzniecības nosaukumi ir to atbilstošo īpašnieku īpašums.

Siri

Siri ir Apple Inc. preču zīme, kas reģistrēta ASV un citās valstīs.

Google

Google un Google logotips ir Google Inc. reģistrētas preču zīmes.

7 Biežāk uzdotie jautājumi

Manas Bluetooth austīņas neieslēdzas.

Zems baterijas jaudas līmenis. Uzlādējiet austīņas.

Bluetooth austīņas neizdodas savienot pārī ar mobilo tālruni.

Bluetooth funkcija ir izslēgta. Ieslēdziet Bluetooth funkciju savā mobilajā tālrunī, kā arī ieslēdziet tālruni pirms ieslēdzat austīņas.

Savienošana pārī nedarbojas.

Pārliecinieties, vai austīņas ir savienošanas pārī režīmā.

- Izpildiet šajā lietošanas instrukcijā sniegtos norādījumus (skatīt "Austīnu savienošana pārī ar mobilo tālruni" 5. lpp.).
- Pirms atlaižat taustiņu , pārliecinieties, vai LED indikators pamīšus mirgo baltā un zilā krāsā. Neatlaidiet taustiņu, ja LED indikators ir nomirgojis tikai zila krāsā.

Mobilais tālrunis neatrod austīņas.

- Austīņas var būt savienotas ar citu iepriekš savienotu ierīci. Izslēdziet savienoto ierīci vai pārvietojiet to āpus darbības diapazona.
- Savienošanas pārī atmiņa var būt atiestatīta, vai austīnas iepriekš tika savienotas pārī ar citu ierīci. Vēlreiz savienojiet pārī austīnas ar mobilo tālruni, kā aprakstīts lietošanas instrukcijā.

Austīņas ir savienotas ar mobilo tālruni, kas ir aprīkots ar Bluetooth stereo funkciju, bet mūzika tiek atskaņota tikai mobilā tālruņa skaļrunī.

Skatiet savu mobilā tālruņa lietošanas instrukciju. Izvēlieties mūzikas atskaņošanu austīņās.

Skaņas kvalitāte ir slikta, un ir dzirdama čerkstoņa.

Bluetooth ierīce atrodas ārpus darbības diapazona. Samaziniet attālumu starp austīņām un Bluetooth ierīci vai novāciet starp tiem esošos šķēršļus.

Ja straumēšana no mobilā tālruņa ir ļoti lēna, tad ir slikta skaņas kvalitāte, vai arī audiosatura straumēšana nedarbojas vispār.

Pārliecinieties, vai jūsu mobilais tālrunis atbalsta ne tikai (mono) HSP/HFP, bet arī A2DP (skatīt "Tehniskie dati" 8. lpp.).

Mūzikas atskaņošana ir dzirdama, taču Bluetooth ierīcē to nav iespējams vadīt (piemēram, atskanot/ pauzēt/ pārlēkt uz priekšu/ atpakaļ).

Pārliecinieties, vai Bluetooth audioavots atbalsta AVRCP (skatīt "Tehniskie dati" 8. lpp.).

Turpmākam atbalstam, lūdzu, apmeklējet www.philips.com/support.

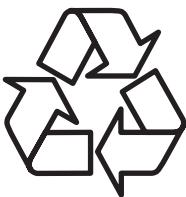


2017 © Gibson Innovations Limited. Visas tiesības patur autors.

Šo produktu ir ražojis un tas tiek pārdots ar Gibson Innovations Ltd. atbildību, un Gibson Innovations Ltd. ir garantijas sniedzējs attiecībā uz šo produktu.

Philips un Philips vairoga emblēma ir Koninklijke Philips N.V. reģistrētas preču zīmes.

UM_SHB4205_00_EN_V1.0



Apmeklējet Philips internetā:
<http://www.philips.com>